



# Der Pfarrbrief

im Jahreskreis  
20.11. - 04.12.2022  
Ausgabe 20/2022

Wenn Dir etwas zu **Ohren** kommt, was Dich beunruhigt - z.B. wenn sich Dir eine betroffene Person anvertraut.

- Ruhig bleiben
- Der Person Glauben schenken
- Für sich Notizen machen über das Gespräch (wann, wo, was?)
- Sich vertraulich beraten lassen!



**Auf keinen Fall** eigenmächtig einschreiten oder (vermeintliche) Täter darauf ansprechen.



Wenn Du **Augenzeuge** eines Vorfalles wirst, der Dich beunruhigt.

- Bei Gefahr in Verzug Opfer nach Möglichkeit sofort vom Täter trennen und versorgen.
- Ansonsten ruhig bleiben
- Für sich Notizen machen über das Beobachtete (wann, wo, was?)
- Sich vertraulich beraten lassen!

Was passiert in einer Beratung?

Du kannst Deine Informationen (Gehörtes oder selbst Miterlebtes) auch anonym teilen ohne Angst, dass daraus sofort Konsequenzen entstehen.

Du erfährst, welche Schritte erfahrene Profis vorschlagen, um dem (mutmaßlichen) Opfer zu helfen.

Du bekommst Handlungssicherheit und kannst Fehler vermeiden.



Du erfährst, wer sich in Deinem Fall kümmert und wie Du selbst entlastet wirst.

## Prävention

# Editorial

---

Liebe Leserin, lieber Leser,

am 13. November haben wir einen **neuen Pfarrgemeinderat und einen neuen Kirchenvorstand** gewählt. Ich danke von Herzen allen Frauen und Männern, die sich für diese Ämter zur Verfügung gestellt haben und gratuliere den Gewählten zu dem von den Wählerinnen und Wählern ausgedrückten Vertrauen. Sollten Sie Unregelmäßigkeiten bei der Wahl beobachtet haben, können Sie Einspruch erheben. Ansonsten werden im Laufe der nächsten Tage die noch amtierenden Gremien die Wahlen bestätigen, so dass sich die neuen Gremien im Januar erstmals zusammensetzen können.

Am Wahlsonntag hat Jasmin Heeg als Präventionsbeauftragte unserer Pfarrei in allen Gottesdiensten darauf aufmerksam gemacht, dass wir leider auch in Zukunft mit dem **Thema Gewalt und sexualisierte Gewalt** umgehen müssen. Es ist leicht, mit dem Finger auf andere zu zeigen, die wir nicht kennen. In dem Moment, wo wir von Gewalt und Unrecht in unserem eigenen Bekanntenkreis, Verein oder gar in der Familie erfahren, breitet sich Lähmung aus. Das ist auch der Grund dafür, dass über viele Jahre und auch Jahrzehnte, Missbrauch nicht enttarnt wird und oft über Monate oder Jahre stattfinden kann.

Was tun? - Ein wesentlicher Aspekt ist, dass Betroffene mit vertrauenswürdigen Menschen sprechen können. Das betrifft nicht nur Opfer von (sexualisierter) Gewalt, sondern auch Angehörige oder Menschen, die übergriffiges Verhalten bei anderen mitbekommen.

Ein sicherer Ort dafür sind ausgewiesene Beratungsinstitutionen, wo Sie sich anonym beraten lassen können, z.B. per Telefon oder im Internet. Viele Institutionen und natürlich auch Sankt Michael, stellen auch ausgebildete Ansprechpartner vor Ort, die eine Schweigepflicht haben. Bitte machen Sie von solchen Angeboten Gebrauch. Es ist am Ende viel schrecklicher, mit bösen Erlebnissen oder Ahnungen alleine zu bleiben, als sich einer unbeteiligten und gut ausgebildeten Vertrauensperson zu öffnen und Rat zu bekommen.

Im Pfarrgemeinderat haben wir uns darüber verständigt, regelmäßig darüber im Gespräch zu sein, damit wir selbst wach bleiben und eine Haltung einnehmen, die es Menschen möglich macht, sich auch uns anzuvertrauen und Hilfe zu bekommen.

Das ist jedenfalls unser Wunsch für **das neue Kirchenjahr**, das am 26. November abends in Sankt Michael in gewohnter Weise mit Musik und Kerzenlicht („Sankt Michael bei Nacht“) beginnen wird.

Ihr,

*P. Ludwig Jeos S.J.*

## **Pfarrgemeinderat in Sankt Michael**

Kurt Mengel 66 Stimmen  
Monika Ahrend 55 Stimmen  
Christiane Reithofer 54 Stimmen  
Hans Reithofer 52 Stimmen  
Annegret Breitenbach 51 Stimmen  
Margret Langenhorst 49 Stimmen  
Ingrid Stampa 46 Stimmen  
Stefanie Florenz 45 Stimmen

### **Ersatzmitglieder wurden:**

Lea Seidel, 39 Stimmen  
Marta Kaptsan, 34 Stimmen  
Balbina Bähler-Nesselrath, 29 Stimmen (per Losentscheid)  
Maria Böning, 29 Stimmen  
Gernot Lüddecke, 23 Stimmen

## **Kirchenvorstand in Sankt Michael**

Thomas Breitenbach, 43 Stimmen  
Andreas Seidel, 36 Stimmen  
Malte Heeg, 32 Stimmen  
Susanne Kittel, 31 Stimmen (per Losentscheid)  
Wulf Binder, 31 Stimmen  
Olaf Martin, 26 Stimmen (per Losentscheid)  
Vincent Böning, 26 Stimmen  
Regina Bank, 24 Stimmen

### **Ersatzmitglieder wurden:**

Heinz Günter Nesselrath, 17 Stimmen (per Losentscheid)  
Peter Buhl, 17 Stimmen  
Verena Gellert, 11 Stimmen

Gemäß der Wahlordnung können Wahlberechtigte gegen die Gültigkeit der Wahl Einspruch erheben. Der Wahleinspruch gegen die Wahl des Pfarrgemeinderates ist bei dem *bisherigen* Pfarrgemeinderat und der Wahleinspruch gegen die Wahl des Kirchenvorstandes beim *bisherigen* Kirchenvorstand innerhalb einer Woche nach der heutigen Bekanntmachung einzureichen.



# Sternsingeraktion 2023

## „Kinder stärken, Kinder schützen - in Indonesien und weltweit“

---

Die Welt braucht Euch! Glänzende Kronen, schicke Gewänder und ein wichtiger Auftrag: Ihr könnt wieder als Sternsinger den Segen Gottes zu den Menschen bringen, die sich dafür anmelden, und Spenden für Kinder weltweit sammeln. Die Projektpartner der Sternsinger setzen sich dafür ein, dass Kinder in einem sicheren Umfeld aufwachsen können, dass sie Geborgenheit und Liebe erfahren und ihre Rechte gestärkt werden. Sie setzen sich auch dafür ein, dass Kinder ihre Bedürfnisse ausdrücken können. Nur wenn sie ihre Rechte kennen, können sie diese auch einfordern.

Das Sternsingen ist aber nicht nur für die Kinder in den ärmeren Ländern wichtig, sondern auch für die Besuchten. Sie fühlen sich durch euren Segen bestärkt.

Es gibt drei mögliche Termine zum Üben, jede Gruppe übt aber nur an einem davon. Deshalb müssen wir die Gruppen schon vor den Übetermen festlegen. Auch die Begleiter sollen dann schon feststehen. Jede Gruppe läuft beim Üben im Pfarrzentrum vier Stationen an und trifft die anderen Gruppen nur im Vorbeigehen oder draußen. Beim Sternsingen im Januar werden wir vor der Haustür bleiben und den nötigen Abstand zu den Besuchten einhalten. Wir wollen ja nur den Segen und nicht Covid19 weitergeben.

**Wenn ihr bei dieser Aktion gerne mitmachen wollt, meldet euch bis spätestens Samstag, 26.11.22 mit den unten gewünschten Angaben per Mail an [sternsinger@samiki.de](mailto:sternsinger@samiki.de) an. Da jede Gruppe nur einmal übt, brauchen wir eure Anmeldung möglichst frühzeitig! Kreuzt bitte nur die Tage an, an denen ihr wirklich gar nicht könnt, sonst wird die Gruppenzusammenstellung unmöglich. Eure Termine zum Üben und Sternsingen teilen wir euch dann bis Donnerstag, den 01.12.22 mit.**

## Termine:

- Vorbereitung am 4.12. oder am 11.12. oder am 18.12. jeweils nach dem 10.00 Uhr-Familiengottesdienst bis ca. 12:45 Uhr im Gemeindezentrum.
- Sternsingeraktion am Samstag, 7.1.23 und am Sonntag, 8.1.23 jeweils um 13:10 Uhr im Gemeindesaal.

Wir freuen uns auf Euch!

Das Sternsingerteam

✂ \_\_\_\_\_

## Anmeldung:

An [sternsinger@samiki.de](mailto:sternsinger@samiki.de)

**Ich mache bei der Sternsingeraktion mit.**

Name: \_\_\_\_\_

Vorname: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_

Email-Adresse: \_\_\_\_\_

Ich kann nicht am  4.12.  11.12.  18.12. zum  
Üben kommen.

Ich kann nicht am  Samstag 7.1.  Sonntag 8.1.  
teilnehmen.

Mit meinem(er) Freund(in) \_\_\_\_\_  
würde ich gerne zusammen in einer Gruppe sein.

## Für die Eltern:

Ich kann eine Gruppe begleiten zu Fuß / mit dem Auto und beim  
Üben dabei sein

Name: \_\_\_\_\_

Anlässlich des **Weihetages von Bischof Godehard** findet exakt 1000 Jahre später am 02.12.2022 um 18 Uhr, in der St. Godehard Kirche in Göttingen ein Fest-Gottesdienst statt.  
Die **Vespermesse** in Sankt Michael entfällt.

Spotlight

## **Nikolaussuche für Familien mit Kindern**

Am **6. Dezember** laden wir wieder zur Nikolaussuche ein. Anders als im letzten Jahr, können sich an diesem **Dienstag-nachmittag** mehrere Familien gemeinsam auf die Suche machen. Wie es genau funktioniert, erfahren Sie auf [www.samiki.de](http://www.samiki.de)

## **Petrykivka - Malworkshop**

Am **02.12., um 18 Uhr**, bieten wir wieder einen Workshop an. Die Referentin des Workshops, Jana, bringt Erwachsenen und Kinder die Grundlagen der Petrykivka bei. Kunsterfahrung ist nicht nötig! **Anmeldung:** [tetiana.fedorovych@bistum-hildesheim.net](mailto:tetiana.fedorovych@bistum-hildesheim.net)

Hochfest  
der ohne Erbsünde empfangenen  
Jungfrau und Gottesmutter Maria

**Festmesse in deutscher und italienischer Sprache**  
mit Pfarrer Hans Haase

**08.12.2022 | 18.30 Uhr | Citykirche Sankt Michael**

**FESTA DEL' IMMACOLATA**

Im Anschluss Sektempfang im Italieneraum  
und im Gemeindezentrum

# Besondere Termine und Daten

---

## Informationstreffen für den Weltjugendtag 2023 in Lissabon

Am Donnerstag, den 24. 11. 2022 sind alle Interessierten Jugendlichen ab 16 Jahren und junge Erwachsene um 18:00 Uhr zu einem Informationstreffen nach St. Michael (Gemeindezentrum) eingeladen!

## Samstag, 26. November: Come and Rest

### Konzert der Gospelgruppe KAWANAH

von 12.00 bis 14.00 Uhr in Sankt Michael

## Samstag, 3. Dezember: Ensemble „Pro Cant“

singt Adventslieder (Konzertbeginn 18.30 Uhr in Sankt Michael)

# Regelmäßige Gottesdienste

**Montags** 18.30 Uhr Stille Messe

**Dienstags** 18.30 Uhr Wort-Gottes-Feier mit Musik

**Mittwochs** 8.30 Uhr Rosenkranz; 9.00 Uhr Messe mit Orgelbegleitung

18.30 Uhr Ökumenisches Friedensgebet mit Musik

**Donnerstags** 18.30 Uhr Messe mit anschließender Anbetung

**Freitags** 18.30 Uhr Vespermesse (nicht am 2.12.)

**Samstags:** 9.00 Uhr Rosenkranz

**Sonntags** 10.00 Uhr Kindermesse + 11.30 Uhr und

18.30 Uhr Sonntagsmesse

An Sonn- und besonderen Festtagen empfehlen wir zur Platzsicherung Plätze online zu buchen über [www.samiki.de](http://www.samiki.de).

## Beichtangebot mit Aussetzung des Allerheiligsten

---

Jeden Samstag von 10.00 Uhr bis 11.15 Uhr und nach telefonischer Vereinbarung. Es besteht die Möglichkeit mit dem Sakrament der Versöhnung auch eine Krankensalbung zu empfangen. ■

**GLUTENFREIE HOSTIEN** werden nach Bedarf konsekriert. Bitte vor dem Gottesdienst dem Küster/Küsterin Bescheid geben.

# Impressum

**Katholische Kirchengemeinde  
Sankt Michael**, Turmstraße 6,  
37073 Göttingen  
Tel.: 0551 / 54795 - 10  
Fax: 0551 / 54795 - 32  
Homepage: [www.samiki.de](http://www.samiki.de)  
E-Mail: [gemeinde@samiki.de](mailto:gemeinde@samiki.de)  
Öffnungszeiten Pfarrbüro  
Sankt Michael:  
Mo, Di, Mi, Do 9 - 13 Uhr, Fr 9 - 12 Uhr

## SPENDENKONTEN:

### Spenden für Anliegen der Gemeinde

- Jugendarbeit
- Kirchenmusik...

### Spenden für unsere Partner in Afrika

Wir unterstützen unsere  
Partnergemeinde in  
Mémer/Burkina Faso und  
ausgewählte Projekte der  
Jesusmission

### Spenden und Kollekten für die großen Hilfswerke wie

- ADVENIAT
- BONIFATIUSWERK
- MISEREOR
- MISSIO
- RENOVABIS etc.

Bitte **immer** einen Verwendungszweck angeben!

## KONTOVERBINDUNG FÜR SPENDEN

**Begünstigter:**  
Katholische Kirchengemeinde  
Sankt Michael

**IBAN:**  
DE77 2605 0001 0000 5129 88  
**SWIFT-BIC:** NOLADE21GOE

**Mittagstisch St. Michael**  
Turmstraße 5, 37073 Göttingen  
Tel.: 0551 / 54795 - 40  
Homepage:  
[www.mittagstisch-samiki.de](http://www.mittagstisch-samiki.de)  
E-Mail: [mittagstisch@samiki.de](mailto:mittagstisch@samiki.de) bzw.  
[foerderverein.mittagstisch@samiki.de](mailto:foerderverein.mittagstisch@samiki.de)  
Öffnungszeiten Mittagstisch:  
jeden Tag - auch an Sonn- und  
Feiertagen von 12.00 - 13.30 Uhr

### Spenden für den Mittagstisch für Obdachlose und Durchreisende

## KONTOVERBINDUNG FÜR SPENDEN

**Begünstigter:** Förderverein  
Mittagstisch Sankt Michael e.V.  
**IBAN:**  
DE19 2605 0001 0000 1017 82  
**SWIFT-BIC:** NOLADE21GOE



Für Spenden bis 200 Euro genügt der eigene Zahlungsbeleg als Spendenbescheinigung zur Vorlage beim Finanzamt.



Spende mit **Paypal**  
oder **Kreditkarte**

Für größere Spenden werden Spendenbescheinigungen ausgestellt. Dafür geben Sie bitte bei Überweisungen im Verwendungszweck Ihre Postanschrift an.

Hinweis: Mit Namen gekennzeichnete Beiträge geben nicht die Meinung der Redaktion wieder!  
Redaktionsbüro: Fahlbusch  
Verantwortlich i.S.d.P.: P. Ludger Joos SJ  
Redaktionsschluss für den nächsten Pfarrbrief (11.12.2022 - 31.01.2022):  
Montag, 28. November 2022, 12.00 Uhr,  
E-Mail: [gemeinde@samiki.de](mailto:gemeinde@samiki.de)